



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная  
организация  
Объединенных  
Наций

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

A

## لجنة المالية

الدورة الثانية والثلاثون بعد المائة

روما، 12 - 16 أبريل/نيسان 2010

جدول الأعمال التفصيلي المؤقت

1- اعتماد جدول الأعمال المؤقت والجدول الزمني المؤقت

(الوثائق FC 132/1 Rev.1 و FC 132/1 Add.1 Rev.1 و FC 132/INF/1 Rev.1)

وفقاً لإجراءات العمل الداخلية للجنة، يقدم جدول الأعمال المؤقت والجدول الزمني المؤقت عرضاً لمضمون البنود ومراحل مناقشتها من قبل لجنة المالية.

المسائل المالية والخاصة بالميزانية

2- المعالم المالية البارزة وحالة الاشتراكات الجارية والتأخرات (الوثيقة FC 132/2)

تعطي هذه الوثيقة معلومات للجنة عن حالة الاشتراكات الجارية والتأخرات في 31 ديسمبر/كانون الأول 2009، والتوقعات بالنسبة إلى الموارد النقدية في البرنامج العادي لسنة 2010.

3- التقييم الاكتواري للالتزامات المتعلقة بالموظفين في عام 2009 (الوثيقة FC 132/3)

إنّ اللجنة مدعوة إلى دراسة تقرير محدّث عن تقييم التزامات التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة والالتزامات الأخرى المتعلقة بالموظفين.

4- تقرير مرحلي عن اعتماد المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام (الوثيقة FC 132/4)

تُعرض على لجنة المالية آخر المعلومات عن تطبيق المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام.

طُبِعَ عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها.

ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: [www.fao.org](http://www.fao.org)

5- تقرير عن الاستثمارات في عام 2009 (الوثيقة FC 132/5)

وفقاً للمادة 9-2 من اللائحة المالية والمادة 27-7 (ط) من اللائحة العامة، يُعرض على اللجنة تقرير عن حافظة الاستثمارات القصيرة والطويلة الأجل الموجودة حالياً لدى المنظمة.

6- التقرير السنوي عن أداء الميزانية وعمليات النقل بين البرامج وفي ما بين أبواب الميزانية في الفترة المالية 2008-2009 (الوثيقة FC 132/6)

وفقاً للمادة 4-6 (ب) من اللائحة المالية، تتلقى اللجنة التقرير عن أداء الميزانية في الفترة 2008-2009 لدراسته. وتُعرض أي ملاحظات قد ترغب اللجنة في إبدائها على المجلس في دورته المقبلة. وسيُرفق التقرير السنوي بتقرير اللجنة.

7- تقرير مرحلي عن التعديلات في برنامج العمل لتحقيق مكاسب إضافية غير محددة ناتجة عن زيادة الكفاءة ووفورات لمرة واحدة (الوثيقة FC 132/7)

وفقاً لقرار المؤتمر رقم 2009/3، سيجري إطلاع اللجنة على التعديلات الجارية في برنامج العمل لتحقيق مكاسب إضافية غير محددة ناتجة عن زيادة الكفاءة ووفورات لمرة واحدة.

#### المسائل المتعلقة بالموارد البشرية

8- تنفيذ استراتيجية المنظمة الخاصة بالموارد البشرية (الوثيقة FC 132/8)

بعدما بدأ العمل بالإطار البرامجي الجديد المستند إلى النتائج في منظمة الأغذية والزراعة، جرى تحديث استراتيجية إدارة الموارد البشرية وتنقيحها بحيث شملت نتائج الوحدات الجديدة والمنتجات والخدمات المشار إليها في إطار التخطيط التفصيلي للعمل.

وتُعرض هذه الوثيقة على اللجنة لدراستها وهي تحدد الأهداف المرجوة للوظيفة الخاصة بالموارد البشرية في المنظمة، وتعرض بإيجاز التقدم المحرز على صعيد المبادرات الرئيسية الخاصة بالموارد البشرية (بما في ذلك التوصيات التي جرى إقرارها والصادرة عن خطة العمل الفورية والاستعراض الفصل) وهي تصلح لأن تكون خطة عمل طوال فترة تنفيذ الخطة المؤسسية الحالية.

#### المسائل المتعلقة بالإشراف

9- العضوية في لجنة المراجعة في منظمة الأغذية والزراعة (الوثيقة FC 132/9)

إنّ اللجنة مدعوة إلى النظر في إمكانية تعيين عضو جديد في لجنة المراجعة.

### المسائل الأخرى

10- تقييم القدرة التشغيلية لمنظمة الأغذية والزراعة في حالات الطوارئ  
(الوثيقتان FC 132/10 – PC 103/2)

يُعنى التقرير بكيفية ضمان كفاءة عمليات المنظمة في حالات الطوارئ، ويتناول بشكل رئيسي العمليات التشغيلية. وتوجّه عناية اللجنة إلى التوصيات من 2-4 إلى 2-14 في الفصل الثاني وإلى الفصول الخامس والسادس والسابع والثامن المتعلقة بنظم المعلومات والموارد البشرية والمشتريات.

10(أ)- تقييم القدرة التشغيلية لمنظمة الأغذية والزراعة في حالات الطوارئ - ردّ الإدارة (الوثيقة  
FC 132/10(a) – PC 103/2)

رداً على الوثيقة عن تقييم القدرة التشغيلية لمنظمة الأغذية والزراعة في حالات الطوارئ، يُعرض على اللجنة ردّ الإدارة بهذا الصدد.

11- بدل أتعاب الرئيس المستقلّ للمجلس (الوثيقة FC 132/11)

إن اللجنة مدعوة إلى دراسة التعديل المقترح على الشروط الاقتصادية لتعيين الرئيس المستقل للمجلس بعد التداول مع رئيس لجنة المالية.

12- التخطيط المالي لتنفيذ خطة العمل الفورية في الفترة المالية 2010-2011 (الوثيقة FC 132/12)

أضيف هذا البند إلى جدول الأعمال بناءً على توجيهات اجتماع تنسيقي عُقد بتاريخ 9 مارس/آذار، وضمّ رئيس لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل ورئيسي لجنتي المالية والبرنامج.

13- دراسة اختصاصات لجنة المبادئ الأخلاقية (الوثيقة FC 132/13)

تُعرض هذه الوثيقة على لجنة المالية بعدما درستها اللجنة بشكل أولي في دورتها الثامنة والعشرين بعد المائة، وفي ضوء التوجيهات التي أعطتها لاحقاً لجنة الشؤون الدستورية والقانونية في دورتها الثامنة والثمانين.

### المسائل الخاصة ببرنامج الأغذية العالمي

14- اختيار المراجع الخارجي وتعيينه (الوثيقة FC 132/14)

تُعرض على اللجنة آخر المعلومات عن اختيار المراجع الخارجي الجديد وتعيينه.

*البنود الدائمة*

## 15- طرق عمل لجنة المالية

وفقاً لما هو متبع في اللجنة، تتاح للأعضاء فرصة لإبداء ملاحظاتهم على مجريات الدورة، واقتراح التحسينات التي يرونها مناسبة في المستقبل. وعلاوة على ذلك، سوف تناقش اللجنة برنامج العمل لعدة سنوات الخاص بها.

## 16- موعد ومكان انعقاد الدورة الثالثة والثلاثين بعد المائة للجنة

يجري إطلاع اللجنة على الترتيبات الخاصة بدورتها المقبلة.

## 17- أية مسائل أخرى

الحسابات المراجعة - مجمع السلع والخدمات في منظمة الأغذية والزراعة لسنة 2008 (الوثيقة FC 132/17a)

سوف تتلقى اللجنة الحسابات المراجعة لمجمع السلع والخدمات لسنة 2008 من أجل الموافقة عليها، إنفاذاً لقرار المؤتمر رقم 97/16-ألف

## المرفق

### وثائق معروضة للإحاطة فقط

التقرير السنوي عن نشاط مكتب المفتش العام في سنة 2009 FC 132/INF/2 Rev.1

وفقاً لما هو متبع منذ الدورة السابعة والثمانين، يُعرض هذا التقرير على أعضاء لجنة المالية للإحاطة.

قرارات الجمعية العامة بشأن لجنة الخدمة المدنية الدولية والمجلس المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة (بما في ذلك التغييرات في جدول المرتبات والبدلات) FC 132/INF/3

وفقاً للمادتين 27-7 (ص) و(ق) من اللائحة العامة للمنظمة، يجري إطلاع اللجنة على أي تطورات قد تهم المنظمة في لجنة الخدمة المدنية الدولية، والمجلس المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة والجمعية العامة، بالإضافة إلى تقرير محدث عن التغييرات في جدول المرتبات والبدلات.

دراسة خدمات استضافة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في المنظمات التابعة لمنظومة الأمم المتحدة (JIU/REP/2008/5) FC 132/INF/4

دراسة عن إدارة المواقع الإلكترونية (على شبكة الإنترنت) للمنظمات التابعة لمنظومة الأمم المتحدة (JIU/REP/2008/6) FC 132/INF/5

سوف تستعرض اللجنة هاتين الوثيقتين المعروضتين عليها، وترفع إلى المجلس أي ملاحظات لديها بهذا الصدد.